

414627-2026 - Súťaž

Fínsko – Zdravotnícka a sociálna pomoc – Ammatillinen kuntoutusselvitys, ruotsinkielinen palvelu

OJ S 115/2026 17/06/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania – zjednodušený režim

Služby

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Kansaneläkelaitos

E-mail: kuntoutushankinnat@kela.fi

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia

Činnosť verejného obstarávateľa: Sociálna ochrana

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Ammatillinen kuntoutusselvitys, ruotsinkielinen palvelu

Opis: Hankinnan kohteena ovat Kansaneläkelaitoksen (Kelan) ruotsinkielisille henkilöasiakkaille järjestettävä ammatillinen kuntoutusselvitys. Hankinta tehdään valtakunnallisesti. Ruotsinkielisen ammatillisen kuntoutusselvityksen järjestämisen toimipisteeksi voi tarjota vain sellaista palveluntuottajan toimipistettä, joka sijaitsee seuraavasti: - Pohjanmaan maakunnan alueella (alue 1) tai - enintään 30 km päässä Turun keskustasta (alue 2) tai - enintään 20 km päässä Helsingin keskustasta (alue 3) Palveluntuottajan on aina järjestettävä majoitus ja täysihoito kuntoutujien tarpeen mukaan palvelukuvauksen mukaisesti. Kuntoutus toteutetaan Kansaneläkelaitoksen kuntoutusetuuksista ja kuntoutusrahaetuksista annetun lain 566/2005 (myöhemmin KKRL tai Kelan kuntoutuslaki) 6 §, 7 § ja 7a § mukaisena ammatillisena kuntoutuksena. Kelan asiakkaiden kuntoutus alkaa 1.1.2027 lukien. Ammatillinen kuntoutusselvitys kohdennetaan • asiakkaalle, jonka sairaus tai vamma on aiheuttanut tai sen arvioidaan aiheuttavan lähivuosina asiakkaan työ- tai opiskelukyvyn ja ansiomahdollisuuksien olennaisen heikentymisen (KKRL 6 §). • 16-29-vuotiaalle asiakkaalle, jonka toimintakyky on olennaisesti heikentynyt (KKRL 7 a §). Asiakkaan toimintakyky on olennaisesti heikentynyt, jos toimintakyvyn heikentyminen rajoittaa hänen tulevaisuuden suunnitteluaan tai opiskelemaan tai työelämään pääsyään taikka estää häntä jatkamasta opintojaan. o Nuoren ammatillinen kuntoutus on tarkoitettu asiakkaalle, jonka toimintakyky on olennaisesti heikentynyt muusta kuin sairaudesta johtuen Ammatillinen kuntoutusselvitys toteutetaan seuraavan palvelukuvauksen (voimassa 1.1.2027 alkaen) mukaisesti: - Ammatillinen kuntoutusselvitys Kelan kuntoutuksen palvelukuvauksessa ja siihen kuuluvissa liitteissä (1-4) määritellään Kelan järjestämän kuntoutuksen sisältö ja sen laatuvaatimukset. Palvelukuvausta ja sen liitteitä sovelletaan samanaikaisesti Kelan järjestämän kuntoutuksen toteuttamisessa. Palvelukuvaus on kuitenkin aina ensisijainen sen liitteisiin nähden. Palveluntuottajan on noudatettava Kelan verkkosivuilla kumppanit / kuntoutuspalvelut / Ohjeita palveluntuottajalle -kohdassa julkaistuja ohjeita, jotka ovat sitovia osana palvelun toteuttamista. Edellä mainittuja palvelukuvausta ja sen liitteitä kutsutaan jäljempänä tässä tarjouspyynnössä "kuntoutuksen palvelukuvaukseksi". Kuntoutuksen palvelukuvaus on voimassa 1.1.2027 alkaen. Tarjoaja sitoutuu noudattamaan kuntoutuksen palvelukuvausta koko sopimuskauden ajan. Tarjoaja sitoutuu toteuttamaan sellaisten

asiakkaiden kuntoutuksen, joiden oikeus kyseiseen kuntoutuspalveluun on alkanut sopimuksen voimassaolon aikana, vaikka asiakkaan kuntoutus kokonaan tai osittain toteutuisi sopimuskauden päättymisen jälkeen. Jokaisesta tarjottavasta toimipisteestä on tehtävä oma erillinen tarjous. Tarjoaja voi antaa samasta toimipisteestä vain yhden tarjouksen. Kyseessä katsotaan olevan yksi toimipiste, vaikka tiloihin olisi olemassa kaksi eri osoitetta, mutta tosiasiasiallisesti kyseessä on kuitenkin sama toimipiste (esim. sisäänkäynnit kahdelta eri kadulta tai toimipisteet sijaitsevat saman katuosoitteen eri rapuissa/kerroksissa).

Identifikátor postupu: 478c218f-2cc7-4edd-89a8-baa176cc631b

Interný identifikátor: Kela/13288/2026

Druh postupu: Verejná súťaž

Hlavné prvky postupu: Hankinta tehdään avoimella menettelyllä. Tarjouskilpailuun voivat osallistua kaikki hankinnasta kiinnostuneet ja soveltuvuusvaatimukset täyttävät tarjoajat tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Hankinnassa noudatetaan julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista annetun lain 1397/2016 (myöhemmin hankintalaki) velvoittavia säännöksiä ja julkisissa hankinnoissa noudatettavia periaatteita. Hankinnassa perustetaan puitejärjestely, joka on kuvattu tarjouspyynnön liitteessä 3.

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 85000000 Zdravotnícka a sociálna pomoc

2.1.2. Miesto plnenia

Krajina: Fínsko

Kdekoľvek v danej krajine

Doplňujúce informácie: Ruotsinkielisen ammatillisen kuntoutusselvityksen järjestämisen toimipisteeksi voi tarjota vain sellaista palveluntuottajan toimipistettä, joka sijaitsee seuraavasti: - Pohjanmaan maakunnan alueella tai - enintään 30 km päässä Turun keskustasta tai - enintään 20 km päässä Helsingin keskustasta

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Kela varaa oikeuden jatkaa sopimusta yhdellä yhden (1) vuoden optiolla ajalle 1.1.2030-31.12.2030.

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Súťažný podklad

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0000

Názov: Ammatillinen kuntoutusselvitys, ruotsinkielinen palvelu

Opis: Hankinnan kohteena ovat Kansaneläkelaitoksen (Kelan) ruotsinkielisille henkilöasiakkaille järjestettävä ammatillinen kuntoutusselvitys. Hankinta tehdään valtakunnallisesti. Ruotsinkielisen ammatillisen kuntoutusselvityksen järjestämisen toimipisteeksi voi tarjota vain sellaista palveluntuottajan toimipistettä, joka sijaitsee seuraavasti: - Pohjanmaan maakunnan alueella (alue 1) tai - enintään 30 km päässä Turun keskustasta (alue 2) tai - enintään 20 km päässä Helsingin keskustasta (alue 3) Palveluntuottajan on aina järjestettävä majoitus ja täysihoito kuntoutujien tarpeen mukaan palvelukuvauksen mukaisesti. Kuntoutus toteutetaan Kansaneläkelaitoksen kuntoutusetuuksista ja kuntoutusrahaetuksista annetun lain 566/2005 (myöhemmin KKRL tai

Kelan kuntoutuslaki) 6 §, 7 § ja 7a § mukaisena ammatillisena kuntoutuksena. Kelan asiakkaiden kuntoutus alkaa 1.1.2027 lukien. Ammatillinen kuntoutusselvitys kohdennetaan • asiakkaalle, jonka sairaus tai vamma on aiheuttanut tai sen arvioidaan aiheuttavan lähivuosina asiakkaan työ- tai opiskelukyvyn ja ansiomahdollisuuksien olennaisen heikentymisen (KKRL 6 §). • 16-29-vuotiaalle asiakkaalle, jonka toimintakyky on olennaisesti heikentynyt (KKRL 7 a §). Asiakkaan toimintakyky on olennaisesti heikentynyt, jos toimintakyvyn heikentyminen rajoittaa hänen tulevaisuuden suunnitteluaan tai opiskelemaan tai työelämään pääsyään taikka estää häntä jatkamasta opintojaan. o Nuoren ammatillinen kuntoutus on tarkoitettu asiakkaalle, jonka toimintakyky on olennaisesti heikentynyt muusta kuin sairaudesta johtuen Ammatillinen kuntoutusselvitys toteutetaan seuraavan palvelukuvauksen (voimassa 1.1.2027 alkaen) mukaisesti: - Ammatillinen kuntoutusselvitys Kelan kuntoutuksen palvelukuvauksessa ja siihen kuuluvissa liitteissä (1-4) määritellään Kelan järjestämän kuntoutuksen sisältö ja sen laatuvaatimukset. Palvelukuvausta ja sen liitteitä sovelletaan samanaikaisesti Kelan järjestämän kuntoutuksen toteuttamisessa. Palvelukuvaus on kuitenkin aina ensisijainen sen liitteisiin nähden. Palveluntuottajan on noudatettava Kelan verkkosivuilla kumppanit / kuntoutuspalvelut / Ohjeita palveluntuottajalle -kohdassa julkaistuja ohjeita, jotka ovat sitovia osana palvelun toteuttamista. Edellä mainittuja palvelukuvausta ja sen liitteitä kutsutaan jäljempänä tässä tarjouspyynnössä ”kuntoutuksen palvelukuvaukseksi”. Kuntoutuksen palvelukuvaus on voimassa 1.1.2027 alkaen. Tarjoaja sitoutuu noudattamaan kuntoutuksen palvelukuvausta koko sopimuskauden ajan. Tarjoaja sitoutuu toteuttamaan sellaisten asiakkaiden kuntoutuksen, joiden oikeus kyseiseen kuntoutuspalveluun on alkanut sopimuksen voimassaolon aikana, vaikka asiakkaan kuntoutus kokonaan tai osittain toteutuisi sopimuskauden päättymisen jälkeen. Jokaisesta tarjottavasta toimipisteestä on tehtävä oma erillinen tarjous. Tarjoaja voi antaa samasta toimipisteestä vain yhden tarjouksen. Kyseessä katsotaan olevan yksi toimipiste, vaikka tiloihin olisi olemassa kaksi eri osoitetta, mutta tosiasiaisesti kyseessä on kuitenkin sama toimipiste (esim. sisäänkäynnit kahdelta eri kadulta tai toimipisteet sijaitsevat saman katuosoitteen eri rapuissa/kerroksissa).

Interný identifikátor: Kela/13288/2026

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 85000000 Zdravotnícka a sociálna pomoc

5.1.2. Miesto plnenia

Krajina: Fínsko

Kdekoľvek v danej krajine

Doplňujúce informácie: Ruotsinkielisen ammatillisen kuntoutusselvityksen järjestämisen toimipisteeksi voi tarjota vain sellaista palveluntuottajan toimipistettä, joka sijaitsee seuraavasti: - Pohjanmaan maakunnan alueella tai - enintään 30 km päässä Turun keskustasta tai - enintään 20 km päässä Helsingin keskustasta

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/11/2026

Dátum konca trvania: 31/12/2029

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 1

Ďalšie informácie o obnovení: Kela varaa oikeuden jatkaa sopimusta yhdellä yhden (1) vuoden optiolla ajalle 1.1.2030-31.12.2030.

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Doplňujúce informácie: Kela varaa oikeuden jatkaa sopimusta yhdellä yhden (1) vuoden optiolla ajalle 1.1.2030-31.12.2030.

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Podporovaný sociálny cieľ: Náležitá starostlivosť o ľudské práva v globálnych dodávateľských reťazcoch, Spravodlivé pracovné podmienky

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Opis: Tarjouksista valitaan kokonaistaloudellisesti edullisimmat tarjoukset. Kokonaisedullisesti edullisin on tarjous, joka on Kelan kannalta hinnaltaan halvin. Tarjouspyynnössä ja palvelukuvauksissa hankintayksikön asettamat pakolliset vaatimukset takaavat palvelun korkean laatutason ja tämän vuoksi pakollisia vaatimuksia ylittävää laatua ei arvioida eikä pisteytetä. Palveluun liittyvien sisältövaatimusten lisäksi laatutasoa on määritelty muun muassa henkilöstön pätevyysvaatimuksissa, henkilöstön ja palveluntuottajan kokemusvaatimuksissa ja tilavaatimuksissa. Kela valvoo palvelun laatua sopimuskauden aikana.

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (body, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 100

5.1.11. Súťažné podklady

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 21/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00)

západoeurópsky čas, GMT

Adresa súťažných podkladov: <https://tarjouspalvelu.fi/kela?id=618794&tpk=b83361c6-ba22-4096-9fe7-d0a3b4710295>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://tarjouspalvelu.fi/kela?id=618794&tpk=b83361c6-ba22-4096-9fe7-d0a3b4710295>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: fínčina

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 06/08/2026 09:00:00 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Hankintasopimus ei synny hankintapäätöksen tiedoksiannolla, vaan se edellyttää erillistä kirjallista sopimusta. Sopimus voidaan tehdä aikaisintaan 14 päivän kuluttua siitä, kun tarjoaja on saanut tai hänen katsotaan saaneen hankintaa koskevan päätöksen ja valitusosoituksen tiedoksi.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Markkinaoikeus

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Markkinaoikeus

Registračné číslo: 3006157-6

Poštová adresa: Radanrakentajantie 5

Mesto: Helsinki

PSČ: 00520

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Krajina: Fínsko

E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefón: +358 295643300

Internetová adresa: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Kansaneläkelaitos

Registračné číslo: 0246246-0

Poštová adresa: Nordenskiöldinkatu 12

Mesto: Helsinki

PSČ: 00250

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Krajina: Fínsko

Kontaktné miesto: Kela

E-mail: kuntoutushankinnat@kela.fi

Telefón: +358 2063411

Internetová adresa: <http://www.kela.fi>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Hansel Oy (Hilma)

Registračné číslo: FI09880841

Poštová adresa: Mannerheiminaukio 1a

Mesto: Helsinki

PSČ: 00100

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Krajina: Fínsko

Kontaktné miesto: eSender

E-mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Telefón: 029 55 636 30

Internetová adresa: <http://hankintailmoitukset.fi>

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: a1a89f66-3a28-492b-9071-248a6f0d98cc - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania – zjednodušený režim

Podtyp oznámenia: 20

Dátum odoslania oznámenia: 16/06/2026 09:34:08 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Dátum odoslania oznámenia (eSender): 16/06/2026 09:34:10 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: fínčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 414627-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 115/2026

Dátum uverejnenia: 17/06/2026